



IX GOVERNO CONSTITUCIONAL  
MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO  
FUNDO DAS INFRAESTRUTURAS



Conselho de  
Administração

**DELIBERASAUN N. 125A/IX/CAFI/2025**

*Conselho de Administração do Fundo das Infraestruturas – CAFI, bazeia ba artigo 10º (1) e (3) DL Nº. 25/2024, de 22 de maio, Primeira Alteração ao DL Nº.13/2016, 18 de Maio, realiza reuniaun extraordinária iha loron Quinta-feira, 25 de Setembro de 2025, e halo deliberasaun ba assunto tuir mai ne'e:*

**Asuntu:** Pedido Aprovasaun no autorizasaun CAFI ba Projetu emergensia “Reabilitasaun Seksau Estrada Lokal OssoLekimeta-Edemumu (Sta. 00+000.00-09+700.00)”.

**Proponente: Ministério das Obras Publicas – MOP**

**Notas/justifikasaun:**

- Bazeia ba despacho husi Ministro MPIE ho karta no. Ref.: 1420/CG-GMPIE/IX/2025, data 9 de setembro de 2025, ba pedidu husi Ministro das Obras Publicas karta ho no. Ref.: 1765/GAB.MOP/IX/2025, data 9 de setembro de 2025, ho asuntu: Pedidu Ajendamentu CAFI;
- SGP simu karta husi Ministro das Obras Publicas ho no. Ref.: 1765/GAB.MOP/IX/2025, data 9 de setembro de 2025, ho asuntu: Pedidu Ajendamentu CAFI;
- Iha nesesidade atu hetan CAFI nia aprovasaun ba inskrisaun projetu ne'e iha Fundo das Infraestruturas (FI), nudar baze ba regista iha sistema GRP no DBFT molok halo alterasaun orsamentu ba despezas hodi asegura implementasaun projetu tuir legislasaun sira em vigor (regras ezekusaun OGE 2025, Decreto-Lei n.º 43/2024, de 20 de dezembro, Autoriza Despezas DL no. 23/2022 de 19 de maio);
- Bazeia ba Decreto-Lei No. 13/2016, de Bazeia ba Decreto-Lei No. 13/2016, de 18 de maio, kona ba Regulamentu Fundo das Infraestruturas determina katak aprovisionamentu ba projetu sira finansiamentu husi Fundo Infraestruturas nian sei lao tuir regime Juridiku aprovisionamentu em vigor;
- Modalidade aprovisionamento bazeia ba kustu projetu no sei lao tuir Decreto-Lei No.22/2022 de 11 de Maio;
- Projetu nain sei assume responsabilidade hodi assegura orsamentu ba Ezekusaun no Implementasaun projetu;
- Projetu nain sei asume responsabilidade ba koordenasaun entre entidade relevantes ba implementasaun projetu ne'e, e ba supervizaun, monitorizaun e akompanhamentu ba projetu ne'e iha faze implementasaun, e sei garante kualidade servisu konstrusaun nian tuir espesifikasiuna nebe aprova ona;

**DELIBERASAUN N.º125A/IX/CAFI/2025**



**IX GOVERNO CONSTITUCIONAL**  
**MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO**  
**FUNDO DAS INFRAESTRUTURAS**



Conselho de  
Administração

Lista Proposta

Naran Projetu	Resultadu Verifikasiun ADN,I.P./referensia	Alokasaun orsamentu iha FI	Nesesita Aprovasaun CAFI
Reabilitasaun Seksau Estrada Lokal OssoLekimeta-Edemumu (Sta. 00+000.00-09+700.00)	\$2,158,469.01	<ul style="list-style-type: none"><li>Presiza Kria kodigu atividade iha FI-Programa 026: Estradas e Pontes,</li><li>Sub Programa Estrada;</li><li>Presiza regista iha sistema GRP e DBFT;</li><li>Alokasaun FI 2025: \$59,193,489.41.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Kustu Projetu;</li><li>Inskrisaun iha Livro Orsamentu FI tinan 2026;</li><li>Kria kodigu atividade iha Programa FI (estradas e Pontes);</li><li>Regista iha sistema GRP e DBFT.</li></ul>

**Rekomendasaun:**

- 1) CAFI atu aprova no autoriza despezas no kustu total Projetu nune'e mos konfirma Finansiamentu iha FI 2025 bazeia ba pedidu husi MOP;
- 2) CAFI nudar orgaun kompetenti atu autoriza despezas tuir Artigo 5º alinea (b) DL no. 23/2022, de 19 de maio;
- 3) Nesesita aprovasaun CAFI atu kria kodigu atividade foun iha FI – **Programa 026: Estradas e Pontes, Sub Programa Estrada**, nudar baze atu bele regista iha sistema GRP no DBFTL iha tinan 2026;
- 4) CAFI atu autoriza SGP hamutuk no Linhas Ministeriais/ Dono do projeto koordena ho MdF hodi kria kodigu atividade foun ba projetu emergencia iha tinan 2026;
- 5) Desizaun kona ba abertura ka inisiasaun prosesu aprovisionamentu bazeia, Artigo 24 & 25, Decreto Lei No.43/2024, de 20 de Dezembro, regra ezekusaun OGE 2025;
- 6) Bazeia ba Artigo 21, DL No.13/2016, de 18 de maio, kona ba Regulamentu Fundo da Infraestrutura, determina katak aprovisionamento ba projetu sira ho finansiamentu husi FI nian sei lao tuir Regime Juridiku Aprovizionamentu em vigor;
- 7) Decreto-Lei No. 22/2022 de 11 de Maio, o regime jurídico do aprovisionamento, dos contratos públicos e das respectivas infracções, artigo 42º Regras Espesiais, desizaun kona ba modalidade aprovisionamentu determina bazeia ba kustu projetu no justifikasaun tekniku no legal husi MOP hanesan entidade adjudikante;
- 8) Projetu nain sei assume responsabilidade hodi assegura orsamentu ba Ezekusaun no Implementasaun projetu;



**IX GOVERNO CONSTITUCIONAL**  
**MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO**  
**FUNDO DAS INFRAESTRUTURAS**



Conselho de  
Administração

- 9) MOP konfirma katak sei assume responsabilidade ba monitorizasaun e akompanhamentu ba ezekusaun projetu ne'e no sei garante kualidade servisu supervizaun e konstrusaun nian tuir padraun no espesifikasi saun ne'ebe aprova ona;

**Desizaun:**

1. CAFI aprova aprova no autoriza despezas no kustu total Projeto nune'e mos konfirma Finansiamentu iha FI 2025 bazeia ba pedidu husi MOP;
2. CAFI nudar orgaun kompetenti atu autoriza despezas tuir Artigo 5º alinea (b) DL no. 23/2022, de 19 de maio;
3. CAFI aprova kria kodigu atividade foun iha FI – **Programa 026: Estradas e Pontes, Sub Programa Estrada**, nudar baze atu bele regista iha sistema GRP no DBFT iha tinan 2026;
4. CAFI autoriza SGP hamutuk no Linhas Ministeriais/ Dono do projeto koordena ho Mdf hodi kria kodigu atividade foun ba projetu emergencia iha tinan 2026;
5. Desizaun kona ba abertura ka inisiasaun prosesu aprovisionamentu bazeia, Artigo 24 & 25, Decreto Lei No.43/2024, de 20 de Dezembro, regra ezekusaun OGE 2025;
6. Bazeia ba Artigo 21, DL No.13/2016, de 18 de maio, kona ba Regulamentu Fundo da Infraestrutura, determina katak aprovisionamento ba projetu sira ho finansiamentu husi FI nian sei lao tuir Regime Juridiku Aprovizionamentu em vigor;
7. Decreto-Lei No. 22/2022 de 11 de Maio, o regime jurídico do aprovisionamento, dos contratos públicos e das respectivas infracções, artigo 42º Regras Espesiais, desizaun kona ba modalidade aprovisionamento determina bazeia ba kustu projetu no justifikasaun tekniku no legal husi MOP hanesan entidade adjudikante;
8. Projeto nain sei assume responsabilidade hodi assegura orsamentu ba Ezekusaun no Implementasaun projeto;
9. MOP konfirma katak sei assume responsabilidade ba monitorizasaun e akompanhamentu ba ezekusaun projetu ne'e no sei garante kualidade servisu supervizaun e konstrusaun nian tuir padraun no espesifikasi saun ne'ebe aprova ona;

10. Lista Aprovasaun:

Naran Projeto	Resultadu Verifikasi saun ADN,I.P./referencia	Alokasaun orsamentu iha FI	Presiza Aprovasaun CAFI	Orgaun Kompetênti - DL No. 23/2022, 19 de Maio
Reabilitasaun Seksau Estrada Lokal OssoLekimeta-	\$2,158,469.01	• Presiza Kria kodigu atividade iha FI- Programa 026: Estradas e Pontes,	• Kustu Projeto; • Inskrisaun iha Livro Orsamentu FI tinan 2026;	• CAFI : Konfirmasasaun Finansiamentu;

DELIBERASAUN N.º125A/IX/CAFI/2025



IX GOVERNO CONSTITUCIONAL  
MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO  
FUNDO DAS INFRAESTRUTURAS



Conselho de  
Administração

Naran Projetu	Resultadu Verifikasiun ADN,I.P./referencia	Alokasaun orsamentu iha FI	Presiza Aprovasaun CAFI	Orgaun Kompetênti - DL No. 23/2022, 19 de Maio
Edemumu (Sta. 00+000.00-09+700.00)		<p>Sub Programa Estrada;</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Presiza regista iha sistema GRP e DBFT;</li><li>• Alokasaun FI 2025: \$59,193,489.41.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Kria kodigu atividade iha Programa FI (estradas e Pontes);</li><li>• Regista iha sistema GRP e DBFTL</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• CAFI: alinea 1 (b) Artigo Artigo 5.º Competência para a autorização da despesa.</li></ul>

✓ ✓ ✓

✓



IX GOVERNO CONSTITUCIONAL  
MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO  
FUNDO DAS INFRAESTRUTURAS



Conselho de  
Administração

Aprovado husi CAFI iha loron 25 de Setembro de 2025.

O Conselho de Administração do Fundo das Infraestruturas

O presidente,



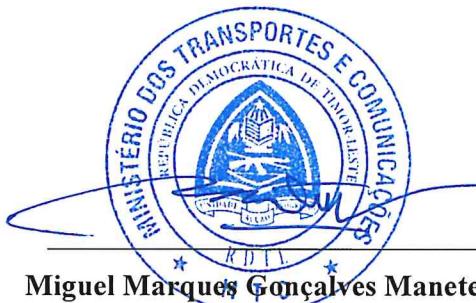
Gastão Francisco de Sousa

Ministro do Planeamento e Investimento Estratégico

Santina José Rodrigues Ferreira Viegas Cardoso

Ministra das Finanças

(La Partisipa iha Reunião)



Miguel Marques Gonçalves Manetelu

Ministro dos Transportes e Comunicações



Samuel Marçal

Ministro das Obras Públicas

DELIBERAÇAUN N.º125A/IX/CAFI/2025



**IX GOVERNO CONSTITUCIONAL**  
**MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO**  
**FUNDO DAS INFRAESTRUTURAS**



**Conselho de  
Administração**

**Annexo:**



**MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO  
E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO  
IX GOVERNO CONSTITUCIONAL  
GABINETE DO MINISTRO**



Dili, 9 de Setembro de 2025  
Nu. Ref : 19.20/CG-GMPIE/IX/2025

Hato' o ba : Diretor SGP  
Senhor Mauricio Borges

Assunto : Encaminha Despacho Ministro MPIE

Ho Respeito,

Konforme assunto iha leten, Gabinete do Ministro encaminha Despacho Ministro MPIE kona ba karta ho Ref No: I765/GAB.MOP//IX/2025, data 9 de Setembro de 2025 husi Excelencia Ministro das Obras Públicas ho assunto Pedido Agendamento CAFI. Despacho Ministro MPIE hakerek iha kraik no anexo iha kotuk.

Despacho Ministro MPIE : Para, SGP – MPIE

Agendar

Data Despacho : 09.09.2025

Ba atensaun no kolabaraun lahaluha hato' o obrigado wain.

Hau nia melhores Cumprimentos

Tomás de Fatima da Silva  
Chefe Gabinete do Ministro-MPIE

Pela

Ester do Rosário de Sousa  
Chefe Gabinete do Ministro MPIE-Interina



REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DE TIMOR-LESTE  
IX GOVERNO CONSTITUCIONAL  
MINISTÉRIO DAS OBRAS PÚBLICAS  
Avenida 20 de Maio Dili, Timor-Leste

SGP



GABINETE DO MINISTRO DAS OBRAS PÚBLICAS

Dili, 09 de Setembro de 2025

Ref No : 1765/GAB.MOP/IX/2025

Hatoó ba : Sua Exceléncia Sr. Gastão Francisco de Sousa  
Ministro do Planeamento e Investimento Estratégico e Presidente CAFI

Cc : Sr. Mauricio Borges  
Director Secretariado dos Grandes Projectos (SGP)

Asuntu : Pedido Agendamento CAFI

Exceléncia,

Refere ba asuntu iha leten, Ministerio das Obras Públicas hato'o ba Sua Exceléncia hodi bele agenda iha reuniaun Conselho de Administração do Fundo das Infraestruturas (CAFI) tui mai ba projetu hanesan lista aneksu.

Nudar informasaun, projetu hirak ne'e hetan ona verifikasiadaun husi Agência Desenvolvimento Nacional, IP (ADN, IP). (*Kopia resultadu verifikasiadaun ADN, IP aneksu*)

Maka ne'e deit, Exceléncia nia atensaun no serviso hamutuk la haluha hato'o obrigado wain.



Samuel Marçal  
Ministro das Obras Públicas

GABINETE DO
Ministro do Planeamento e
Investimento Estratégico
RECIDIDO
DIA 09/09/2025
POR Hilario 2225



# REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DE TIMOR-LESTE

IX GOVERNO CONSTITUCIONAL

## MINISTÉRIO DAS OBRAS PÚBLICAS

Avenida 20 de Maio Dili, Timor-Leste



### LISTA PROJETU FUNDO DE INFRAESTRUTURA MINISTERIO DAS OBRAS PUBLICAS NE'EBE HETAN ONA VERIFIKASAUN HUSI ADN, I.P.

NO.	MUNICIPIO	NARAN PROJETO	MONTANTE ORSAMENTO	OBSERVASAUN
1	Dili	Rehabilitation of Roads and Drainage Aldeia Aimeti Laran and Beco Aidit Kulit (1.109 km)	\$ 1,590,240.02	Projetu foun ne'ebe tama iha planu projetu FI Ministerio das Obras Publicas tinan 2025 (02605B4 - Rehabilitasaun estrada Urbana Dili B, 26.9 Km)
2	Ainaro	Road Improvement Section 1 : Hatudo - Ainaro Urban Road, L = 21.795, Municipality of Ainaro	\$ 17,957,591.45	Projetu foun ne'ebe tama iha planu projetu FI Ministerio das Obras Publicas tinan 2025 (02605A4 - Rehabilitasaun Estrada Municipal, Hatuudo - Ainaro (Ainaro) C23 (25.02))
3	Ainaro	Upgrading and Maintenance of Aituto - Hatubuilico Road Project Contract Package 1 : Aituto - Hatubuilico Section Sta. 0+000 - Sta. 11+900	\$ 18,663,577.34	Projetu foun ne'ebe tama iha planu projetu FI Ministerio das Obras Publicas tinan 2025 (02605F8- Upgrading and Maintenance of Aituto - Hatubuilico Roads Project Package I: Aituto - Hatubuilico Section Sta0+000 to 11+900 Municipio Ainaro)
4	Viqueque	Reabilitasaun Seksau Estrada Lokal Ossolekimeta- Edemumu (Sta.00+000.00-09+700.00)	\$ 2,158,469.01	Projetu emergencia
			\$ 40,369,877.82	



AGÊNCIA DE DESENVOLVIMENTO NACIONAL, I. P.

SUMMARY BILL OF QUANTITIES

NAME OF PROJECT : REHABILITASAUN SEKSAUN ESTRADA LOCAL OSSOLEKIMETA - EDEMUMU  
[STA. 00+000.00 - 09+700.00]

LOCATION OF PROJECT : SUCO OSSOLEKIMETA-EDEMUMU, POSTU ADMINISTRATIVO OSSÚ, MUNICIPIO VIQUEQUE

SECTION NO.	DESCRIPTION	OWNER ESTIMATE	VERIFIED BY ADN
		AMOUNT (USD)	AMOUNT (USD)
100	GENERAL REQUIREMENTS	45,680.68	\$ 18,200.68
200	EARTHWORKS	99,966.16	\$ 89,952.00
300	SUB BASE AND BASE COURSE	823,894.92	\$ 727,689.81
500	BRIDGE CONSTRUCTION	34,448.36	\$ 34,476.83
600	DRAINAGE AND SLOPE PROTECTION STRUCTURES	1,051,234.71	\$ 1,041,427.77
800	BIOENGINEERING	1,044.90	\$ 1,112.99
Estimated Direct Cost (EDC)		(a)	2,056,269.73 \$ 1,912,860.08
Profit 10% of (a)		(b)	205,626.97 \$ 191,286.01
Overhead		(c)	10,600.00 \$ 12,000.00
Tax 2% (a+b+c)		(d)	45,449.93 \$ 42,322.92
Bid Price Carried Forward to From of Bid (a+b+c+d)		(e)	2,317,946.64 \$ 2,153,469.01

Verified By :

Eng. Domingos Soares Martins  
Engineer. UAP - ADN.IP

Checked By :

Eng. Rogerio M. Pires  
Senior Engineer ITIAS UAP - ADN.IP

Certified By :

Eng. Melenia da Costa Barros  
Coordenadora. UAP - ADN.IP  
26/6/2024



AGENCIA DE DESARROLLO NÓMADA - ADN

BILL OF QUANTITIES

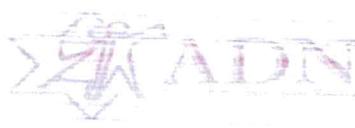
NAME OF PROJECT: REPARACIÓN SEMÁFORO EXTRADIAL LOCAL OSO EN KILOMETRO 10 KM.

LTA. 60-000-00 09-705-00

LOCATION OF PROJECT: SUCO OSO EN KILOMETRO 10 KM. BIRUETE Y LAGOON

PAY ITEM	ITEM DESCRIPTION	OWNER ESTIMATE				VERIFIED BY ADN			
		UNIT	QUANTITY	UNIT RATE US \$	AMOUNT US \$	UNIT	QUANTITY	UNIT RATE US \$	AMOUNT US \$
100	GENERAL REQUIREMENTS								
102.1	Mobilization	Ls	1.00	\$ 17,365.34	\$ 17,365.34	Ls	1.00	\$ 9,950.68	\$ 9,950.68
102.2	Demobilization	Ls	1.00	\$ 28,315.34	\$ 28,315.34	Ls	1.00	\$ 8,250.00	\$ 8,250.00
<i>Sub Total 100</i>					\$ 45,680.68				\$ 18,200.68
300	EARTHWORKS								
204.1	Structure Excavation	Cum	15,949.867	\$ 3.97	\$ 63,281.12	Cum	15949.87	\$ 3.11	\$ 49,635.13
204.3	Foundation fill	Cum	35.983	\$ 11.09	\$ 399.04	Cum	35.98	\$ 10.96	\$ 394.31
204.6	Pipe culvert and drain excavation	Cum	1,514.079	\$ 3.97	\$ 6,007.11	Cum	1514.08	\$ 3.11	\$ 4,711.73
205.1	Common Embankment	Cum	978.520	\$ 4.22	\$ 4,129.07	Cum	978.52	\$ 3.30	\$ 3,231.69
206.1	Subgrade Preparation (Common Material)	Sqm	48,500.000	\$ 0.54	\$ 26,149.82	Sqm	48500.00	\$ 0.66	\$ 31,979.14
<i>Sub Total 200</i>					\$ 99,966.16				\$ 89,932.00
300	SUB BASE AND BASE COURSE								
307.d	Plum Concrete work (Plum 35%, Concrete 65% M200)	Cum	3,820.000	\$ 141.56	\$ 823,894.92	Cum	3820.00	\$ 125.03	\$ 727,689.81
<i>Sub Total 300</i>					\$ 823,894.92				\$ 727,689.81
500	BRIDGE CONSTRUCTION								
505	Reinforcing Steel	Kg	6,081.223	\$ 1.87	\$ 11,371.89	Kg	6981.22	\$ 1.87	\$ 11,371.89
506.1f	Structural Concrete 21 Mpa	Cum	94.329	\$ 244.64	\$ 23,076.47	Cum	94.33	\$ 244.94	\$ 23,104.94
<i>Sub Total 500</i>					\$ 34,448.36				\$ 34,476.83
600	DRAINAGE AND SLOPE PROTECTION STRUCTURES								
601(1c)	RCPC 1070mm diameter	Lm	182.000	\$ 354.37	\$ 64,494.70	Lm	182.00	\$ 323.67	\$ 58,907.46
606	Stone Masonry (1Pc : 3Sn)	Cum	10,879.050	\$ 8743	\$ 951,170.29	Cum	10879.05	\$ 87.52	\$ 952,182.95
610	Gabions	Cum	546.000	\$ 65.15	\$ 35,569.72	Cum	546.00	\$ 55.56	\$ 30,337.36
<i>Sub Total 600</i>					\$ 1,051,234.71				\$ 1,041,427.77
800	BIOENGINEERING								
804.3a	Geotextile Filter for Subsurface	Sqm	464.400	\$ 2.25	\$ 1,044.90	Sqm	464.40	\$ 2.40	\$ 1,112.99
<i>Sub Total 800</i>					\$ 1,044.90				\$ 1,112.99
<b>TOTAL</b>					<b>\$ 2,056,269.73</b>				<b>\$ 1,912,860.08</b>

16



AGENCIA DE DESENVELOVIMENTO DA NAÇÃO

NAME OF PROJECT : REHABILITAÇÃO DA ESTRADA LOCAL OSSOLEKIMETA - EDENMUU  
(STA. 00+000.00 - 09+700.00)

LOCATION OF PROJECT : SUCO OSSOLEKIMETA-EDENMUU, POSTO ADMINISTRATIVO OSSU, MUNICÍPIO VIQUEQUE

OVERHEAD

PAY ITEM	OWNER ESTIMATE					VERIFIED BY ADN				
	ITEM DESCRIPTION	UNIT	QUANTITY	UNIT RATE (USD)	AMOUNT (USD)	UNIT	QUANTITY	UNIT RATE (USD)	AMOUNT (USD)	
1	Laboratory Testing Services	Ls	1.00	\$ 2,500.00	\$ 2,500.00	Ls	1.00	\$ 2,500.00	\$ 2,500.00	
2	Survey & Drawings	Ls	1.00	\$ 1,500.00	\$ 1,500.00					
3	Monthly Progress Report	Ls	1.00	\$ 600.00	\$ 600.00	Ls	1.00	\$ 600.00	\$ 600.00	
4	Site Security					Ls	1.00	\$ 1,800.00	\$ 1,800.00	
5	Traffic Management & Safety					Ls	1.00	\$ 600.00	\$ 600.00	
	Progress report & Asbuilt drawing					Ls	1.00	\$ 500.00	\$ 500.00	
6	Site Engineer	Ls	1.00	\$ 6,000.00	\$ 6,000.00	Ls	1.00	\$ 6,000.00	\$ 6,000.00	
TOTAL AMOUNT					\$ 10,600.00					\$ 12,000.00

h